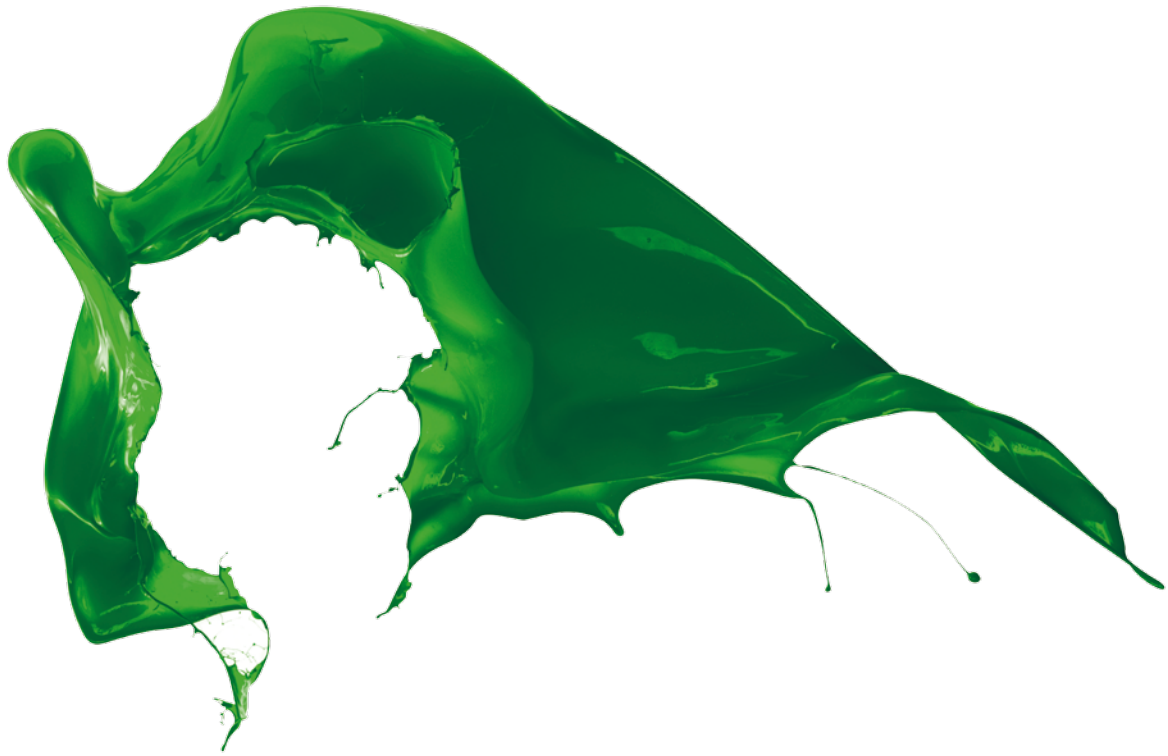


PREP KLEEN

it en sp



**SAIMA**  
MECCANICA  
NATURALMENTE TECNOLOGICI



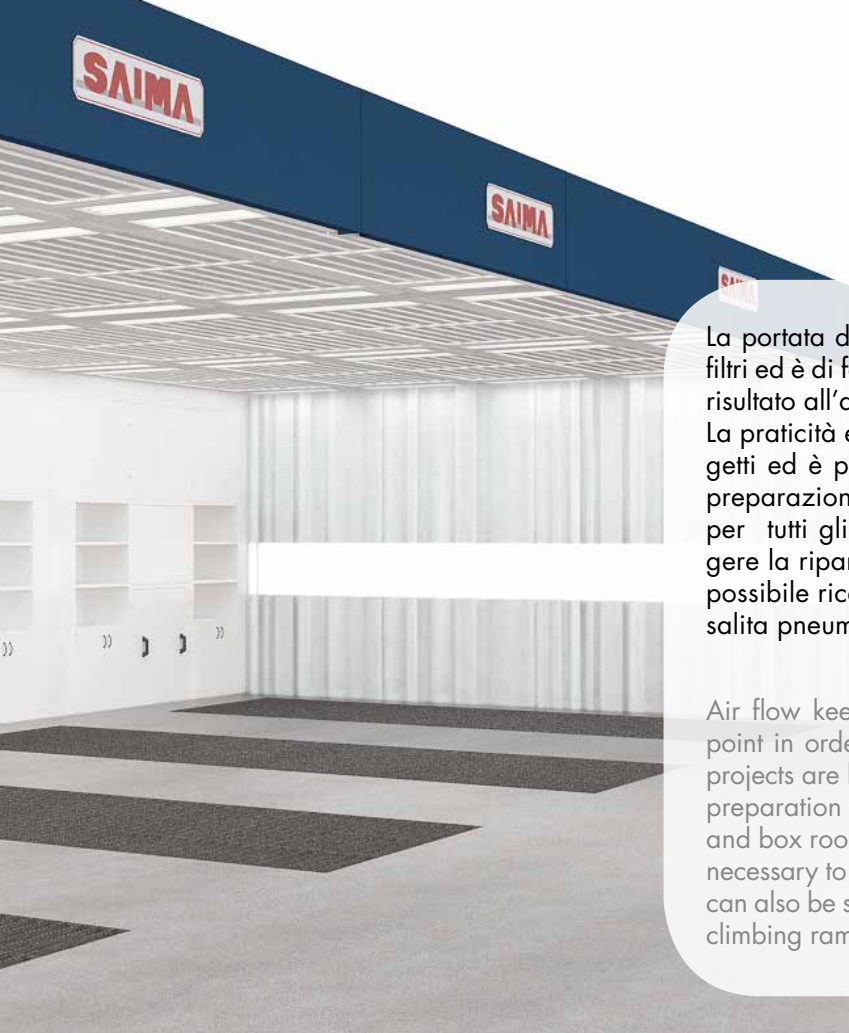
COSTRUIAMO IL VOSTRO SUCCESSO



Le zone di preparazione **Saima** sono state concepite con l'obiettivo di aumentare la produttività del carrozziere, ottimizzando gli spazi e facilitando le operazioni di preparazione della vettura. È infatti possibile eseguire le piccole riparazioni in tempi ridottissimi. L'ambiente garantisce infatti l'annullamento dell'overspray e l'eliminazione delle polveri carteggiate, altrimenti destinate a disperdersi nell'ambiente stesso.

**Saima** preparation zones have been designed in order to increase body shop production, optimize the available room and make car preparation easier; consequently, small repairs will be carried out in a very short time. What is guaranteed is both the overspray disappearance and the removal of sanded powders, which otherwise would be dispersed into the atmosphere.

Las zonas de preparación **Saima** han sido concebidas con el objetivo de aumentar la productividad del carrozco, optimizando los espacios y facilitando las operaciones de preparación del vehículo. Es posible en efecto ejecutar las pequeñas reparaciones en tiempos reducidos. El entorno garantiza en efecto la anulación de la nube de pintura y la eliminación del polvo de lijado, de otro modo destinados a dispersarse en el entorno mismo.



La portata d'aria si mantiene costante con tutte le condizioni di filtri ed è di fondamentale importanza per il raggiungimento di un risultato all'altezza del vostro lavoro.

La praticità e la comodità sono leve fondamentali dei nostri progetti ed è per questo che potrete attrezzare la vostra zona di preparazione con una vasta gamma di armadietti e ripostigli per tutti gli utensili e i materiali di consumo necessari a svolgere la riparazione nel migliore dei modi. Su richiesta è anche possibile ricevere il basamento metallico corredato di rampa di salita pneumatica.

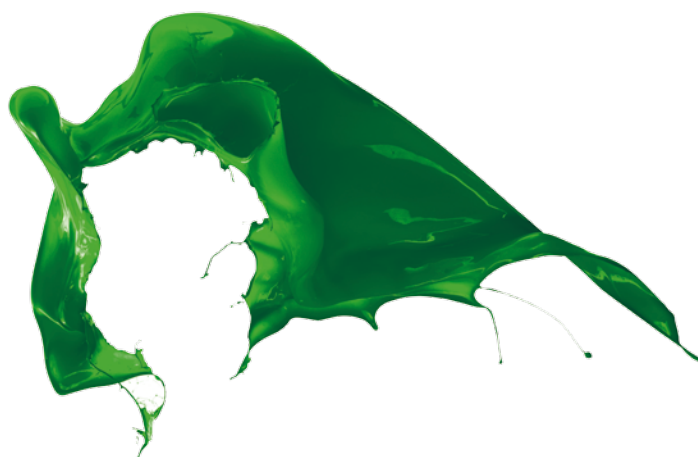
Air flow keeps steady with all kinds of filters, a very important point in order to get a result up to your work. What marks our projects are both practicability and comfort; for such a reason the preparation zone can be equipped with a great range of lockers and box rooms for all tools, and consumption materials which are necessary to carry out car repairs in the best way. On request, you can also be supplied with a metal base equipped with a pneumatic climbing ramp.



La capacidad de aire se mantiene constante con todas las condiciones de filtros que es de fundamental importancia para el logro de un resultado a la altura de su trabajo.

La funcionalidad y la comodidad son palancas fundamentales de nuestros proyectos y es por esto que podréis equipar vuestra Zona de Preparación con una vasta gama de pequeños armarios y trasteros para todos los utensilios de trabajo y para los materiales de consumo necesarios para desarrollar la reparación en el mejor de los modos. Sobre demanda también es posible incorporar un basamento metálico equipado con rampa de subida neumática.





Dati indicativi, SAIMA MECCANICA S.p.A. si riserva ogni diritto di apportare modifiche o variazioni a quanto sopra indicato.  
Above mentioned data are indicative and SAIMA MECCANICA spa reserves the right to modify them as discretion.  
Datos indicativo, SAIMA MECCANICA S.p.A. se reserva cada derecho de acher cambios.

**SAIMA**  
MECCANICA  
NATURALMENTE TECNOLOGICI



Loc. Indicatore 60/G - 52100 AREZZO - Italy  
Tel. +39 0575 9291 Fax +39 0575 987097

meccanicasales@saimanews.com  
meccanicaexport@saimanews.com  
www.saimameccanica.com

